

# MARX ENGELS

CORRESPONDANCE

---

TOME III

---

JANVIER 1852

---

JUIN 1853

---

SSS

KARL MARX  
FRIEDRICH ENGELS

# CORRESPONDANCE

PUBLIÉE SOUS LA RESPONSABILITÉ DE  
GILBERT BADIA ET JEAN MORTIER



TOME III

HSS OT (17)

(1852—juin 1853)

Traduction par

GILBERT BADIA, GÉRARD BERNHARD, JEAN CHABBERT, JACQUES GRANDJONC,  
PAUL LAVEAU, ISABELLE MICHOT, CLAUDE SEBISCH, ANDRÉ SOUYRIS  
JACQUES VERGER, LINE VINCENT

I 4978 7  
7

EDITIONS SOCIALES

146, Rue du Faubourg-Poissonnière (X<sup>e</sup>)  
Service de vente: 24, rue Racine (VI<sup>e</sup>)

## TABLE DES MATIÈRES

1852

1. Marx à Joseph Weydemeyer, à New York le 1 <sup>er</sup> janvier 1852 .....	3
2. Engels à Marx, à Londres le 6 janvier 1852 .....	5
3. Jenny Marx à Engels, à Manchester le 7 janvier 1852 .....	7
4. Jenny Marx à Joseph Weydemeyer, à New York le 9 janvier 1852 .....	9
5. Engels à Jenny Marx, à Londres le 14 janvier 1852 .....	11
6. Marx à Joseph Weydemeyer, à New York le 16 janvier 1852 .....	13
7. Jenny Marx à Engels, à Manchester le 16 janvier 1852 .....	15
8. Marx à Engels, à Manchester le 20 janvier 1852 .....	15
9. Engels à Marx, à Londres le 22 janvier 1852 .....	17
10. Marx à Joseph Weydemeyer, à New York le 23 janvier 1852 .....	20
11. Engels à Joseph Weydemeyer, à New York le 23 janvier 1852 .....	24
12. Marx à Engels, à Manchester le 24 janvier 1852 .....	28
13. Marx à Ferdinand Freiligrath, à Londres le 26 janvier 1852 .....	30
14. Engels à Marx, à Londres le 28 janvier 1852 .....	32

15. Engels à Marx, à Londres le 29 janvier 1852 .....	33
16. Karl Marx et Friedrich Engels au rédacteur en chef du <i>Times</i> le 29 janvier 1852 .....	34
17. Marx à Joseph Weydemeyer, à New York le 30 janvier 1852 .....	36
18. Engels à Joseph Weydemeyer, à New York le 30 janvier 1852 .....	37
19. Engels à Marx, à Londres le 2 février 1852 .....	39
20. Marx à Engels, à Manchester le 4 février 1852 .....	40
21. Marx à Engels, à Manchester le 6 février 1852 .....	44
22. Marx à Joseph Weydemeyer, à New York le 13 février 1852 .....	44
23. Engels à Marx, à Londres le 17 février 1852 .....	47
24. Marx à Engels, à Manchester le 18 février 1852 .....	48
25. Engels à Marx, à Londres le 19 février 1852 .....	49
26. Engels à Joseph Weydemeyer, à New York le 19 février 1852 .....	50
27. Marx à Joseph Weydemeyer, à New York le 20 février 1852 .....	51
28. Marx à Engels, à Manchester le 23 février 1852 .....	54
29. Marx à Ferdinand Lassalle, à Dusseldorf le 23 février 1852 .....	57
30. Marx à Engels, à Manchester le 27 février 1852 .....	62
31. Engels à Joseph Weydemeyer, à New York le 27 février 1852 .....	64
32. Jenny Marx à Joseph Weydemeyer, à New York le 27 février 1852 .....	68
33. Engels à Marx, à Londres le 2 mars 1852 .....	70

34. Marx à Engels, à Manchester le 3 mars 1852	73
35. Karl Marx : Déclaration le 3 mars 1852	75
36. Marx à Joseph Weydemeyer, à New York le 5 mars 1852	76
37. Engels à Marx, à Londres le 18 mars 1852	81
38. Marx à Joseph Weydemeyer, à New York le 25 mars 1852	85
39. Marx à Engels, à Manchester le 30 mars 1852	88
40. Engels à Marx, à Londres le 1 <sup>er</sup> avril 1852	91
41. Marx à Engels, à Manchester le 5 avril 1852	92
42. Marx à Engels, à Manchester le 14 avril 1852	94
43. Engels à Joseph Weydemeyer, à New York le 16 avril 1852	94
44. Engels à Marx, à Londres le 20 avril 1852	97
45. Marx à Adolf Cluss, à Washington le 22 avril 1852	99
46. Marx à Adolf Cluss, à Washington le 23 avril 1852	101
47. Marx à Engels, à Manchester le 24 avril 1852	101
48. Engels à Marx, à Londres le 25 avril 1852	103
49. Engels à Marx, à Londres le 27 avril 1852	105
50. Engels à Marx, à Londres le 29 avril 1852	106
51. Marx à Joseph Weydemeyer le 30 avril 1852	108
52. Marx à Engels, à Manchester le 30 avril 1852	111

34. Marx à Engels, à Manchester le 3 mars 1852 .....	73
35. Karl Marx: Déclaration le 3 mars 1852 .....	75
36. Marx à Joseph Weydemeyer, à New York le 5 mars 1852 .....	76
37. Engels à Marx, à Londres le 18 mars 1852 .....	81
38. Marx à Joseph Weydemeyer, à New York le 25 mars 1852 .....	85
39. Marx à Engels, à Manchester le 30 mars 1852 .....	88
40. Engels à Marx, à Londres le 1 <sup>er</sup> avril 1852 .....	91
41. Marx à Engels, à Manchester le 5 avril 1852 .....	92
42. Marx à Engels, à Manchester le 14 avril 1852 .....	94
43. Engels à Joseph Weydemeyer, à New York le 16 avril 1852 .....	94
44. Engels à Marx, à Londres le 20 avril 1852 .....	97
45. Marx à Adolf Cluss, à Washington le 22 avril 1852 .....	99
46. Marx à Adolf Cluss, à Washington le 23 avril 1852 .....	101
47. Marx à Engels, à Manchester le 24 avril 1852 .....	101
48. Engels à Marx, à Londres le 25 avril 1852 .....	103
49. Engels à Marx, à Londres le 27 avril 1852 .....	105
50. Engels à Marx, à Londres le 29 avril 1852 .....	106
51. Marx à Joseph Weydemeyer le 30 avril 1852 .....	108
52. Marx à Engels, à Manchester le 30 avril 1852 .....	111

53. Engels à Marx, à Londres le 1 <sup>er</sup> mai 1852 .....	115
54. Engels à Marx, à Londres le 4 mai 1852 .....	117
55. Marx à Engels, à Manchester le 6 mai 1852 .....	118
56. Engels à Marx, à Londres le 7 mai 1852 .....	121
57. Marx à Adolf Cluss, à Washington vers le 10 mai 1852 .....	124
58. Marx à Engels, à Manchester le 13 mai 1852 .....	128
59. Engels à Marx, à Londres le 19 mai 1852 .....	129
60. Engels à Marx, à Londres le 21 mai 1852 .....	130
61. Engels à Marx, à Londres le 22 mai 1852 .....	130
62. Marx à Engels, à Manchester le 22 mai 1852 .....	131
63. Engels à Marx, à Londres le 24 mai 1852 .....	132
64. Marx et Engels à Joseph Weydemeyer, à New York le 28 mai 1852 .....	133
65. Marx à Jenny Marx, à Londres le 11 juin 1852 .....	135
66. Engels à Joseph Weydemeyer, à New York le 11 juin 1852 .....	138
67. Marx à Adolf Cluss, à Washington antérieurement au 26 juin 1852 .....	143
68. Engels à Marx, à Londres le 30 juillet 1852 .....	143
69. Marx à Engels, à Manchester le 3 juillet 1852 .....	144
70. Engels à Marx, à Londres le 6 juillet 1852 .....	148
71. Marx à Engels, à Manchester le 13 juillet 1852 .....	150

91. Marx à Engels, à Manchester le 30 août 1852 .....	195
92. Marx à Engels, à Manchester le 2 septembre 1852 .....	199
93. Marx à Adolf Cluss, à Washington le 3 septembre 1852 .....	201
94. Engels à Marx, à Londres le 7 septembre 1852 .....	203
95. Marx à Engels, à Manchester le 8 septembre 1852 .....	205
96. Marx à Engels, à Manchester le 9 septembre 1852 .....	207
97. Engels à Marx, à Londres le 14 septembre 1852 .....	208
98. Marx à Engels, à Manchester le 18 septembre 1852 .....	209
99. Engels à Marx, à Londres le 20 septembre 1852 .....	210
100. Engels à Marx, à Londres le 23 septembre 1852 .....	212
101. Marx à Engels, à Manchester le 23 septembre 1852 .....	218
102. Engels à Marx, à Londres le 24 septembre 1852 .....	221
103. Marx à Engels, à Manchester le 28 septembre 1852 .....	223
104. Engels à Marx, à Londres aux environs du 1 <sup>er</sup> octobre 1852 .....	226
105. Engels à Marx, à Londres le 4 octobre 1852 .....	226
106. Marx à Adolf Cluss, à Washington le 5 octobre 1852 .....	228
107. Marx à Adolf Cluss, à Washington le 8 octobre 1852 .....	229
108. Engels à Marx, à Londres le 10 octobre 1852 .....	233
109. Marx à Engels, à Manchester le 12 octobre 1852 .....	234

129. Engels à Marx, à Londres le 5-6 novembre 1852 .....	271
130. Marx à Engels, à Manchester le 10 novembre 1852 .....	276
131. Marx à Engels, à Manchester le 16 novembre 1852 .....	280
132. Karl Marx: Kossuth, Mazzini et Louis-Napoléon le 16 novembre 1852 .....	281
133. Marx à Engels, à Manchester le 19 novembre 1852 .....	282
134. Karl Marx - Friedrich Engels: Déclaration sur le procès de Cologne le 20 novembre 1852 .....	283
135. Engels à Marie Blank, à Londres le 22 novembre 1852 .....	286
136. Engels à Marx, à Londres le 27 novembre 1852 .....	289
137. Engels à Marx, à Londres le 29 novembre 1852 .....	291
138. Marx à Karl Eduard Vehse, à Dresde fin novembre 1852 .....	292
139. Marx à Engels, à Manchester le 3 décembre 1852 .....	293
140. Marx à Janos Bangya, à Londres le 3 décembre 1852 .....	296
141. Marx à Adolf Cluss, à Washington le 7 décembre 1852 .....	297
142. Marx à Engels, à Manchester le 14 décembre 1852 .....	302
143. Marx à Adolf Cluss, à Washington le 14 décembre 1852 .....	304
144. Karl Marx: Réponse au «Secrétaire» de Kossuth le 14 décembre 1852 .....	306
145. Marx à Gustav Zerffi, à Paris le 28 décembre 1852 .....	307
1853	
146. Engels à Marx, à Londres le 11 janvier 1853 .....	313

147. Marx à Engels, à Manchester le 21 janvier 1853 .....	314
148. Marx à Adolf Cluss, à Washington le 21 janvier 1853 .....	315
149. Marx à Engels, à Manchester le 29 janvier 1853 .....	315
150. Engels à Marx, à Londres le 11 février 1853 .....	319
151. Marx à Engels, à Manchester le 23 février 1853 .....	321
152. Engels à Marx, à Londres le 9 mars 1853 .....	325
153. Marx à Engels, à Manchester le 10 mars 1853 .....	329
154. Jenny Marx à Adolf Cluss, à Washington le 10 mars 1853 .....	333
155. Engels à Marx, à Londres le 11 mars 1853 .....	336
156. Marx à Engels, à Manchester le 22-23 mars 1853 .....	338
157. Marx à Adolf Cluss, à Washington le 25 mars 1853 .....	342
158. Engels à Marx, à Londres le 10 avril 1853 .....	345
159. Engels à Joseph Weydemeyer, à New York le 12 avril 1853 .....	348
160. Marx à Adolf Cluss, à Washington le 17 avril 1853 .....	357
161. Marx à Engels, à Manchester le 23 avril 1853 .....	360
162. Marx à Engels, à Manchester le 26 avril 1853 .....	360
163. Marx à Adolf Cluss, à Washington le 26 avril 1853 .....	363
164. Engels à Marx, à Londres le 26 avril 1853 .....	364
165. Marx à Joseph Weydemeyer, à New York le 26 avril 1853 .....	365

166. Marx à Engels, à Manchester le 27 avril 1853 .....	366
167. Engels à Marx, à Londres le 27 avril 1853 .....	367
168. Jenny Marx à Engels, à Manchester le 27 avril 1853 .....	368
169. Marx à Engels, à Manchester le 28 avril 1853 .....	368
170. Adolf Cluss à Joseph Weydemeyer, à New York le 15 mai 1853 .....	369
171. Engels à Marx, à Londres le 20 mai 1853 .....	370
172. Marx à Engels, à Manchester le 21 mai 1853 .....	370
173. Engels à Marx, à Londres aux environs du 26 mai 1853 .....	372
174. Engels à Marx, à Londres le 31 mai 1853 .....	375
175. Engels à Marx, à Londres le 1 <sup>er</sup> juin 1853 .....	375
176. Marx à Engels, à Manchester le 2 juin 1853 .....	376
177. Adolf Cluss à Joseph Weydemeyer, à New York le 2 juin 1853 .....	381
178. Engels à Marx, à Londres le 6 juin 1853 .....	382
179. Engels à Marx, à Londres le 9 juin 1853 .....	387
180. Marx à Engels, à Manchester le 14 juin 1853 .....	389
181. Marx à Adolf Cluss, à Washington aux environs du 14 juin 1853 .....	395
182. Adolf Cluss à Joseph Weydemeyer, à New York le 14 juin 1853 .....	397
183. Marx à Engels, à Manchester le 29 juin 1853 .....	398

Repères biographiques et chronologiques .....	401
Index des publications	
Œuvres de Marx et Engels .....	409
Œuvres citées par Marx et Engels .....	414
Périodiques cités .....	421
Index des noms cités .....	427